

B>UviþbU Bgvb, AvLjvK I eywx- weþeþKi cix¶v

(evsjv-bengali - البنغالية)

`gynv¤\$v` Beþb Be^avnx Avj nvg

□□□□□□ : □□□ □□□□ □□□□□□□□ □□□□□□

م 2009 - 1430ھ

islamhouse.com

□ الإنترنت امتحان الإيمان والأخلاق □ والعقول؟ □ (باللغة البنغالية)

محمد بن إبراهيم الحمد

ترجمة
أبو شعيب محمد صديق

2009 - 1430

islamhouse.com

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله والصلاة والسلام على رسول الله، أما بعد :

GB c„ôv„tjv B>Uvi†bU Ges B>Uvi†b†Ui if I Kj“vYKi e“envi
Kxfv†e mæ†e †m wel†q wKQz aviYvi mwboæ†ek| Avkv Kwi G
cÖe†Ü wbgæewY©Z c†q>U„tjvi cÖwZ Av†jvKcvZ Ki†Z m¶g
ne:

- 1- B>Uv†bU GKwU cix¶v|
 - 2- Kxfv†e B>Uvi†b†Ui mØ“envi mæ†e|
 - 3- kqZv†bi c`v¼ AbymiY †_†K mZK©Zv|
 - 4- mgq wbw` ©óKiY I D†ĭk“ wbY©q|
 - 5- †kl djvd†ji cÖwZ `„wó|
 - 6- `„wó AebZ ivLv|
 - 7- wbwðZ nlqv|
 - 8- ††e-wP†š— AwfgZ e“³ Kiv|
 - 9- Dcv`vc†b fvimg“Zv|
 - 10- hv DcKvix Zv †ck Kivq Ask MÖnY|
 - 11- Ab“v†qi cÖwZev`|
 - 12- wKQz wRÁvmv
- Avjvni Dci fimv K†i Zvn†j Av†jvPbv ii“ Kiv hvK|

gynvæ§` Be†b Be&ªvnxg

Avj nvq`

B>UviþbU Z_“RMþZ GKwU wekvj Avþ`vjb wbtmþ`þn| Zþe GB Z_“RMZwU Bgvb AvLjvK GgbKx weþeK-eywx cix¶vi GKwU wekvj gq`vbl eþU| hv if I Kj`vYKi Zvl GLvþb cyþivifþc Db¥y³, hv Aif-AKj`vYKi Zvl GLvþb bvbv e`Äþb Dc`vwcZ| þh B>UvþbU e`envi Kþi tm Zvi wRnÿv wbe©vafvþe tQto w`þZ cvþi, tm Zvi `„wó þhLvþb B”Qv tmLvþbB NyivþZ cvþi, tm Zvi nvZ w`þq hv Pvq ZvB wjLþZ cvþi| ZvþK wbeviYKvix tKD tbB, ZvþK agK t`lqvil tKD tbB, bv AvþQ tKD _vwgþq t`qvi|

tm hw` Eþaÿ© DVþZ m¶g nq, cwiYvþgi cÖwZ `„wó t`q, Zvi cÖwZcvjK ZvþK t`LþQb GB wek|vm ü`þq RvMÖZ ivþL, Zþe tm mdjZvi mvþ_ cÖwZeÜKZv tcwiþq mvgþb G,þZ m¶g nþe|

Avi hw` tm wbþRi jvMvg tQto t`q, Zvi Lvþqk þhw`þK ZvwoZ Kþi tmw`þK avegvb nq, Bgvb I ZvKlqvi cÖnix Zvi ü`q t`þK weZvwiZ nq, Zvnþj AveR©bvi `þc XyþK hvlqvi mg~n Avk<sup>1/4</sup>v t`þK hvq, Avi Gi Akxþvex cwiYwZ nj Ac`—Zv, myf`ªZvi g„Zz”, wbK...óZv I cw^{1/4}jZvq bvK NI©Y|

B>UviþbU I Zvi ¶wZKi w`K,þjv t`þK teuþP _vKvi Rb” wKQz c_- c×wZ itqþQ, wbþgœ tm,þjv DþjL Kiv nj|

1- B>UviþbþUi mØ”envi

eywxgvþbi KvR nj B>UviþbþUi mØ”envi Kiv| wbþRþK AwZiwÄZ AvKvþi wek|vm bv Kiv; tKbbv G-aiþbi AwZwek|vm wbþRþK tdZbvq wbcwZZ KiþZ cvþi, hvi KivjMÖvm t`þK i¶v cvlqv nqZ Amxþe nþq IVþe|

hw` tKD B>UviþbþU tKvþbv wKQz tck KiþZ Pvq, A\_ev tKvþbv gš—e” BZ”vw` KiþZ Pvq, Zvnþj DwPZ nþe cÖ_þg weþePbv Kþi t`Lv, Gi Øviv tKvþbv DcKvi nþe wK-bv, ZvþK mZK© nþZ nþe Gi Øviv þhb gywgbþ`i tKvþbv Kó bv tcuŠþQ, gywgbþ`i tKvþbv ¶wZ bv nq| AZtci gywgbþ`i gvþS AkxjZv Qovþbvi mKj AvKvi-cÖK...wZ t`þK ZvþK weiZ \_vKþZ nþe| AþnZzK K\_v-evZ©v t`þK wbþRþK wbivc` `~iþZ; ivLþZ nþe| gvbyþli Abyf~wZ wbþq Zvgvkvq wjß nlqv, GþK AciþK Acev` t`lqvi Wvwj Lyþj-emv, GK`jþK Ab”þji Dci Povl Kþi t`lqv BZ”vw` t`þK Aek”B weiZ _vKþZ nþe|

tKvþbv gš—e” A_ev Kvþiv K_v LÊb KiþZ nþj Bjgwbfc©i, Av`e, m`qfve I kvjxb fvlvq Kiv Rī”wi| tKvþbv wKQzþZ Ask wbþZ

PvB†j Zv †hb nq wbR^{-^} I mivmwi bv†g| mivmwi wb†Ri bvg e⁻env†ii †¶†† fq n†j DwPZ n†e Ggb †Kv†bv welq bv †jLv hv A %₀₀ea, Awkó| †h w⁻b gvby†li Aš—ivZ¥v Db¥y³ K†i mewKQz mᄁšy†L wb†q Avmv n†e †mw⁻b Avjvni mvg†b `Êvqgvb nlqvi welqwU ü`†q mRvK ivL†Z n†e|

2- kqZv†bi c⁻v^{1/4} AbymiY †_†K `~†i _vKv

eywxgv†bi DwPZ kqZv†bi c⁻v^{1/4} AbymiY †_†K `~†i Ae⁻'vb Kiv; kqZvb gvbyl†K †Mvgivn Kivi Rb⁻ lur †c†Z _v†K mviv¶Y| mKj c_ I cxwZ †m e⁻envi K†i hvq Zvi Kg©wmwxi D††k⁻| kqZvb gvby†li wPik†⁻, †h k†⁻ gvbyl†K †Mvgivn Kivi gvKm⁻ wb†q hvcb K†i cÖwZwU gyn~Z©| Avjvn ZvÖAvjv Avj KzivAv†bi GKvwaK RvqMvq e†j†Qb, { †Zvgiv kqZv†bi c⁻v•K AbymiY K†iv bv, wbðq †m †Zvgv†⁻i `úó k†⁻|}

eywxgvb e⁻w³ KL†bvB Zvi k†⁻i cÖwZ Av⁻'v iv†L bv| †dZbvi _vevq wb†R†K KL†bv mu†c ††e bv| †dZbvq co†e bv e†j ÁwaK AvZ¥wek|vmx n†q co†e bv, Áv†b, `xb I Bj&†g †m †h ch©v†qB _vK bv †Kb|

eywxgvb e⁻w³ eis †dZbv †_†K Ae⁻'vb K†i eû `~†i| †dZbvi KvQvKvwQ hvlqv †\_†K †m h†\_ó mZK©Zv Aeja<sup>-</sup>b K†i| Gm†ei c†i hw<sup>-</sup> †m KL†bv wb†Ri B"Qvi wei"†x †dZbvq wbcwZZ nq, Z†e Zv †\_†K wb®K...wZi Rb<sup>-</sup> Avjvni mvnvh<sup>-</sup> Av†m| Avjvni Ki"Yv Zvi m<sup>1/2</sup> †`q| Avi hw⁻ †m wb†Ri Dci AwZgvlvq wek|vmx n†q l†V, wb†Ri bLi w⁻†q wb†Ri †Mvi wbg©vY K†i P†j, Z†e Zvi Dci †_†K Avjvni jyZd-Ki"Yv mwi†q †blqv nq| †Q†o †`lqv nq Zv†K GKv|

BDmyd AvjvBwnmmvjvg wbR †_†K †dZbvq wbcwZZ nb wb, †dZbvB eis Zvi gy†LvgywL n†q†Q, Avi ZLb wZwb Avjvni Kv†Q cvbvn †P†q†Qb| †dZbvi wec⁻ †_†K euvPvi Rb⁻ Avjvni Avk^aq †P†q†Qb| wZwb ^xKvi K†i†Qb †h Avjvn hw⁻ bvix†⁻i loh>^a †_†K Zv†K i¶v bv Ki†Zb Z†e wZwb Rv†nj†⁻i `jfy³ n†q †h†Zb| Avjvni Dci Zvui cÖPÊ fimvi Kvi†YB Avjvni Ki"Yv Zvi m^{1/2} w⁻†q†Q, d†j wZwb fqven wec⁻ †_†K †invB †c†Z m¶g n†q†Qb|

3- mgq wbav©iY I D††k⁻ wbY©q

B>Uvi†b†Ui ¶wZKi w⁻K †_†K euvPvi GKwU Dcvq, mgq wba©viY I mywbw⁻©ófv†e Kxfv†e wK KvR Ki†Z hv†"Q Zv wbY©q K†i †blqv, D††k⁻ w⁻i K†i †blqv|

Gi wecix†Z Awbw`©ófv†e hw` GKwUi ci GKwU †cBR l†cb K†i P†j, GK mvB†Ui ci Aci mvBU wfwRU K†i P†j, Z†e Ah_v mgq bó e`ZxZ Ab` wKQz Avkv Kiv hvq bv| hw` †Kv†bv DcKvi Avni†Y m¶g nq Z†e Zv n†e LyeB ¶lxY|

4- cwiYvg `k©b

B>Uvi†b†Ui †dZbv †_†K euvPvi Rb` eywxgvb e`w³i DwPZ n†e Zvi K...ZK†g©i cwiYv†gi cÖwZ `„wó ivLv| wb†R†K `gb Kiv, wb†Ri cÖe„wĚ-Lv†q†ki Nv†i jvMvg jvMv†bv| Bebyj RvDwh iv. e†jb, Ô†n ZvKlqvi Øviv m†šv†bi Avm†b mgvmxb e`w<sup>3</sup>, Zzwg ZvKlqvi m†švb†K \_bv†ni Ac`—Zvi wewbg†q wewµ K†iv bv| †h wRwb†mi cÖwZ †Zvgvi Lv†qk R†b¥†Q Zv eR©b K†i †Zvgvi cÖe„wĚi Z...òv †gUvl, hw`l Zv Kó`vqK nq, R_ijv †`q|Ö

wZwb Av†iv e†j†Qb, ÔcÖe„wĚ†K `g†bi kw<sup>3</sup>†Z Ggb `^v` e†q†Q hv mKj `^v`†K AwZµg K†i hvq; Zzwg wK †`†Lv bv, hviv cÖe„wĚ†Z Av†ivwcZ Zviv Kxfv†e Ac`— nq; †Kbbv Zviv civwRZ| c¶vš—†i †h e`w³ cÖe„wĚ†K `gb K†i Zvi e`vcviwU m†ú~Y© D†ëv; †Kbbv †m kw³gvb nlqvi `^v¶i iv†L, KviY cÖe„wĚ†K `gb Kivq †m cvi¹/₂gZvi cwiPq †`q|

5- †hŠb Av†e`bgq mKj welq †\_†K `~†i _vKv Avek`K

†hŠb Av†e`b-myimywi m„wóKvix mKj welq †\_†K B>Uvi†bU e`enviKvix†K `~†i \_vK†Z n†e| Lvivc l c†bv© mvBU\_†jv Aek`B eR©b Ki†Z n†e| †hme eM-mvB†U dv†nk-Akvjxb K_vevZ©v ejv nq, †hme cÖe†Ü cÖe„wĚ DmwK†q †`lqvi †gUvi i†q†Q, Zv eR©b Kiv Bgvb l AvLjv†Ki `vwe| Av†e`bgq wPÎ-Qwe, Kvgbv-evmbv DmwK†q †`q Ggb dz†UR †_†K `~†i \_vKv eywxgv†bi KvR; gvby†li gb- m„wóMZfv†e cÖe„wĚi cÖwZ Avm<sup>3</sup>, cÖe„wĚ †hw`†K Uv†b †mw`†KB †m Pj†Z ii“ K†i| gvby†li gb evi“` A_ev †cÖ†U^avjZzj“, hv R_ijvi Rb` Db¥yL n†q \_v†K| Gme e`cÖ³/₄ijbKvix e` †\_†K hZ¶Y `~†i _v†K, kvš— _v†K, R_ijvi Avk¹/₄v †_†K gy³ _v†K| Gi Ab`\_v n†jB Zv R\_i†j D†V, R\_i†j DVv `^vfvweK| gvby†li gbl Awfbœ cÖK...wZi| gvby†li gb kvš—wbie _v†K| Z†e hLb Zv DmwK†q †`lqvi gZ †Kv†bv wKQzi wbKUeZx© nq, `yócÖe„wĚ†K RvwM†q †`lqvi gZ †Kv†bv k<sup>a</sup>e“, `„k“, cvV“, A_ev iuKvi wel†qi `ú†k© Av†m ZLb Zvi Nygš— cÖe„wĚ `vb†ei gZ †R†M l†V, Zvi e`vwa\_†jv Av†`vwjZ n†q l†V, Zvi Lv†qk-Avmw³ evafv¹/₂v †Rvqv†ii gZ n†q nvwRi nq| ZvB Gme cÖe„wĚDixK welq †_†K `~†i \_vKv AZ`š— Ri“wi|

6- „wó AebZ ivLv

Awb"Qv mšĚj| AbvKvw•LZ wPĪ KL†bv KL†bv mvg†b G†m
nvwRi nq| GgZve˘˘vq e˘˘w³ hw` Zvi `„wó†K AebZ K†i †bq, Z†e
†m GKw`†K Avjvn†K mš'ó Kij Ab˘w`†K wb†Ri ü`q†Kl Z...wš
w`†Z mġg nj| †PvL ü`†qi Avqbv| †Pv†Li jvMvg †Q†o †`lqv
Aby†kvPbvi KviY, cġvš—†i `„wó AebZKiY, ü`q†K K†i kvš—Z...
š| hLb †KD Zvi `„wó†K jvMvg jvwM†q iv†L ZLb Zvi ü`ql
Kvgbv-evmbvi gy†L jvMvg jvwM†q iv†L| †PvL Db¥y³-˘^vaxb K†i
w`†j, ü`ql Db¥y³, ˘^vaxb n†q hvq|

Avjvn ZvAvjv Bikv` K†ib:

قُلْ لِلْمُؤْمِنِينَ يَعْضُوا مِنْ أُنْبَارِهِمْ وَيَحْفَظُوا فُرُوجَهُمْ ذَلِكَ أَرْكَى لَهُمْ . [النور:
30

{gywgb cyi“l†i†K ej, Zviv Zv†`i `„wó†K mshZ ivL†e Ges Zv†`i
j³⁄₄v˘˘v†bi wndvhZ Ki†e| GUvB Zv†`i Rb˘ AwaK cweĲ|}

kvqLyj Bmjvg Be†b ZvBwgqvn iv. G-Avqv†Zi e˘˘vL˘˘vq e†jb,Ô
G-Avqv†Z Avjvn ZvAvjv, `„wó AebZ Kiv l j³⁄₄v˘˘vb †ndvhZ
Kiv†K AvZ¥vi cwġwxi mgwaK kw³kvjx gva˘˘g wn†m†e e˘˘³
K†i†Qb| Avi AvZ¥vi cwġwxi A_© mKjcÖKvi `yó, Akvjxb,
Ryjyg, wkiK, wg_˘v BZ˘˘vw` †_†K gy³ nlqv|

7- wbwðZ nlqv

B>Uvi†bU e˘˘enviKvix Rb˘ GUv Ri“wi †h, †m hv ej†Q ev ĩb†Q
ev co†Q A_ev eY©bv Ki†Q Zvi ĩxZv fvjfv†e hvPvB K†i †bqv,
†Kbbv GUv gvby†li eyw×gĚv, fvwiw° l Bgv†bi cwiPq| Avi GUv
Ri“wi G Rb˘l †h, B>Uvi†b†U fvjg>` meB †jLv nq, mġg-Aġg
mevB Zv†Z †j†L| A†b†KB Avevi AcwiwPZ bvg ev QŪbv†g †j†L|

†m Kvi†YB eyw×gvb e˘˘w³i KvR n†e mZK©Zv Aeja˘^b Kiv| ZvB
hLb †m †Kv†bv msev` ev Ab˘ †Kv†bv welq B>Uvi†b†Ui gva˘˘†g
Rvb†e, †m e˘˘vcv†i wbwðZ nlqvi †Póv Ki†e| wbwðZ nlqvi ci G
msev` ev Z\_˘wU cÖPv†ii Dc†hvwMZv wb†q fve†e| hw` Zv
Kj˘˘vYKi nq Z†e cÖPvi Ki†e| Ab˘_vq Zv cÖPvi †_†K weiZ _vK†e|
GB †ġ†Ĳ evovevwoi Kvi†Y KZ LvivweB bv m„wó n†q†Q|
A†b†KB Ggb i†q†Q hviv B>Uvi†b†U hv cvq gnv†Z˘i g†Zv
wek|vm K†i †bq| GUv wbe©yw×Zvi AvjvgZ; †Kbb eyw×gv†bi
AvPiY nj wbwðZ nlqv, mZ˘-wg_˘v hvPvB K†i †bqv| GgbKx
†Kv†bv mycwiwPZ e˘˘w³i K_v n†j| Zv hvPvB K†i †`Lv DwPZ|
AcwiwPZ gvby†li K_vevZ©©vi tejvq wK Ae˘˘vb wb†Z n†e Zv

ejvB evûj | gvbyl hv tkvþb ZvB cÖPvi KiþZ ii“ Kiv t_þK nv`xþm
wbþlavÁv GþmþQ, mnxn gymwjþgi GK eY©bvq iþqþQ,
ivm~jyvn mvjvju AvjvBwn lqvmvvg eþþQb,Ô e`w³i wg_v
ejvi Rb` GZUzB hþ_ó th. tm hv iþb Zv eY©vbv KiþZ jvþMÔ
[gymwjg]

tdZbv-dvmvþ`i mgq G Av`ewU AwaK j“Z;mn cvjb Kiv Ri“wi
th e`w³ wbþRi DcKvi Pvg Zvi DwPZ wbivcþ`_vKvi LvwZþi,
fr©bv t_þK teuþP_vKvi cÖþqvRþb, GB Av`ewU K̄wVbvfþe aþi
ivLv| Avjvn ZvAvjv eþjb:

وَإِذَا جَاءَهُمْ أَمْرٌ مِّنَ الْأَمْنِ أَوْ الْخَوْفِ أَدَّاعُوا بِهِ وَلَوْ رَدُّوهُ إِلَى الرَّسُولِ وَإِلَى
أُولِي الْأَمْرِ مِنْهُمْ لَعَلِمَهُ الَّذِينَ يَسْتَنبِطُونَهُ مِنْهُمْ وَلَوْلَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ
وَرَحْمَتُهُ لَاتَّبَعْتُمُ الشَّيْطَانَ إِلَّا قَلِيلًا [النساء: 83].

{Avi hLb Zvþ`i KvþQ kvwš— wKsev fxwZRbK tKvþbv welq
Avþm, ZLb Zviv Zv cÖPvi Kþi| Avi hw` Zviv tmwU ivm~þji
KvþQ Ges Zvþ`i KZ©„þZ; i AwaKvixþ`i KvþQ tčŠuþQ w`Z,
Zvnþj Aek`B Zvþ`i gþa` hviv Zv D™čveb Kþi Zviv Zv RvbZ|
Avi hw` tZvgvþ`i Dci Avjvni AbyMÖn I Zvui ingZ bv nZ, Zþe
Aek`B Aí KþqKRb Qvov tZvgiv kqZvþbi AbymiY KiþZ|}[m~iv
Avbwbm: 83]

kvqL Avjvgv Avãyi ingvb Avmmyw` G-AvqvþZi Zvdwmþi eþjb,
Ô GUv Avjvni c¶ t_þK Zvi ev>`vþ`iþK, Zvþ`i AhvwPZ KvR Kivi
ci GKwU `x¶v| A_©vr hLb Zviv tKvþbv j“Z;c~Y© welþqi
gyþLvgywL nþe, me©mvaviþYi wbicĖv msþvš— tKvþbv welq
nþe, gywgbþ`i Avbþ>`i ev`ytþLi tKvþbv msev`_vKþe, Zþe G-
welþq cÖ_þg bwðZ nþZ nþe, Ges msev`wU cÖPvþi `a“ZZvi
Avkªq tblqv hvþe bv| eis welqwUþK ivm~j I Djyj Avgþii KvþQ
i“Ry KiþZ nþe, Djyj Avgi nþjb, Ávbx I mywPwš—Z gZvgZ w`þZ
cvi½g, bwmnZKvix I myf`ª e`w³ hviv welþqi wbM~pZvq
cÖþek KiþZ Ges gywgþbi ^v_© tKv_vq Zv eySþZ m¶g| Zviv
hw` gþb Kþib th mywbw`©ó tKvþbv Z_ cÖPvi Kiþj dvq`v
nþe, gywgbþ`i D`gZv teþo hvþe, Zvþ`i Avbþ>`i KviY nþe,
kí“cþ¶i AbyþkvPbv ea©þbi KviY nþe, Zvnþj Zv cÖPvi Kiþe, Gi
Ab_v nþj Zv cÖPvi t_þK weiZ_vKþe| G Rb`B Avjvn ZvAvjv
eþþQb, {Zvþ`i gþa` hviv Zv D™čveb Kþi Zviv Zv RvbZ|}
A_©vr Zviv Zvþ`i mywPš—v I Ávþb Zv t_þK mwVK welqwU
Dxvi KiþZ cviþe|

GLvþb Avgiv AvþiKwU Av`wk©K weavb cvw”Q, Avi Zv nj,
tKv_vl hw` evnvm ii“ nq Zþe DwPZ nþe G-welþq hviv`¶ Zvþ`i

kiYvcboe nlqv| wb†R†K GwM†q bv †`qv. †Kbbv GUvB
wbf©yjZvi Rb` mgwaK Dc†hvMx cxwZ|

†Kv†bv wKQz †kvbvi mv†_ mv†_ Zv cÖPvi Ki†Z †j†M hvlqv
DwPZ bq G-weavbwUI Avgiv D³ Avqv†Z †Lvu†R cvB| eis K_v
ejvi c~†e© wPš—vfvebv K†i †`Lv, Kj`vY †Kv_vq Zv ††e †`†L
cÖPvi Ki†e wK Ki†e bv †m wel†q wm×vš— MÖn†Yi e`vcv†il
weavb cvw"Q D³ Avqv†Z|

wbwðZ nlqv | ††e-wP†š— †`Lvi cÖwZ DØyx K†i kvqL myw`
Ab` GKwU AvqvZ D†jL K†ib, AvqvZwU nj,

[وَلَا تَعْجَلْ بِالْقُرْآنِ مِنْ قَبْلِ أَنْ يُقْضَىٰ إِلَيْكَ وَحْيُهُ وَقُلْ رَبِّ زِدْنِي عِلْمًا]
طه: 114

{ †Zvgvi cÖwZ Inx mǝú~Y© nlqvi c~†e© Zzwg KziAvb cv†V
Zvovûov K†iv bv Ges Zzwg ej, Ô †n Avgvi ie, Avgvi Ávb e„wx
K†i w`b|Ö}

wZwb e†jb, GLv†b Ávb Aš^IYKvixi GKwU wk¶Yxq Av`e
i†q†Q, Avi Zv nj Bj†gi e`vcv†i wPš—vfvebvi †¶†i axiw`iZv
Aejǝ^b Kiv| †Kv†bv wel†q ivq w`†Z Zvovûov bv Kiv|
Me©†ev†a wbcwZZ bv nlqv| DcKvix Bjg AR©b hv†Z mnR nq
†m e`vcv†i Avjvni Kv†Q mvnvh` Pvlqv|

wZwb Av†iKwU AvqvZ D†jL K†ib,

[لَوْ لَا إِذْ سَمِعْتُمُوهُ ظَنَّ الْمُؤْمِنُونَ وَالْمُؤْمِنَاتُ بِأَنفُسِهِمْ خَيْرًا وَقَالُوا هَذَا إِفْكٌ
مُبِينٌ] النور: 12

{hLb †Zvgiv GUv †b†j ZLb †Kb gywgb cyi`l | gywgb bvixiv
Zv†`i wb†R†`i mǝú†K© fv†jv aviYv †cvlY Kij bv Ges ejj bv †h,
ÖGUv†Zv my`úó Acev`?Ö}

G AvqvZ D†jLc~e©K wZwb e†jb, GLv†b Avjvn ZvAvjv
w`Kwb†`©kbv w`†"Qb †h, hLb gywgbiv Ab`vb` gywgb fvB†`i
PwiġnbbKvix †Kv†bv Lvivc msev` †b†e ZLb Zv†`i Bgvb |
cÖKvk` Ae`v mǝú†K© hv Rvbv Av†Q Zvi cÖwZ bRi ††e|
mgv†jvPK†`i K\_vq Kvb †`†e bv| eis weivRgvb g~j welq†K
wfwË wn†m†e ai†e, mgv†jvPK†`i K_v wek!vm bv K†i Zv eis
cÖZ`vL`vb Ki†e|

8- ††e -wP†š— gš—e` Kiv

G †¶†i Ávbx e`w³i DwPZ n†e mKj wel†q gš—e` Kiv †_†K weiZ
_vKv| Rvbv _vK†jB mewKQz e†j w`†Z n†e, K_v Ggb bq| eis

Bmjvg l gymjgvþbi $\sim^{\wedge}v_{\odot}$ weþePbvq þiþL hZUzKz cÖþqvRb
 ZZUzKz ejv| tQvU eo mKj welþq gš—e“ Kiv mgywPb eþj gþb
 Kwi bv| NþU hvlqv mKj welþqB gš—e“ Kiv eywxgvþbi KvR bq|
 KviY gš—e“Kvix nqZ welqwU cwic~Y©fvþe AvZ¥~“ Kþi wb|
 Ggbl nþZ cvþi th Ae~‘v wbi“cþb tm fyj KiþQ| ZvB axiw~‘iZv
 LyeB Ri“wi| AviweþZ GKwU cÖev` AvþQ, Ô ZvovûovKvixi
 cvþ_q nj ÔfyjÕ|

Gi wecixþZ th e“w³ tþþe-wPþš— gš—e“ Kiþe, weþeþKi
 $\sim^{\wedge}$ “QZv ZvþK mnvqZv t`þel e¶“gvY AwfgZwU Zvi gw~—þ®<
 cwic°Zv cvþe, fyj Kg nþel eis GUv tnKgZ l cÖÁvi wei“þx th
 gvbyl Zvi Rvbv mewelq mæúþK©B gš—e“ Kþi Pþþel wPš—v-
 fvebvi Avk^aq tbqv mþË;l, A_ev AwfgZ mwVK nlqv mþË;l, mKj
 welþq gš—e“ Kiv DwPZ eþj gþb Kwi bv| gvbyþli DwPZ wKQZ
 AwfgZ mÂq Kþi ivLv| Zþe hw` tnKgZ l gvmþjnvZ `vwe Kþi,
 A_ev cwiw~‘wZi ZvKvhv nq Zþe AwfgZ e“³ Kiv Pþj| th welþq gš
 —e“ Kiv nþ“Q Zv hw` eoþ`i mvþ_ mæú„³ nq Zþe tZv tKej
 civgþk©i AvKvþi e“³ Kiv evwÃbxq| AviweþZ GKwU KweZv
 AvþQ hvi A_©, ÔK_v eþþj tgþc ej; KviY K_v, eywx A_ev t`vl
 Db¥y³ Kþi t`qÕ|

وزن الكلام إذا نطقت فإنما يبيد العقول أو العيوب المنطق

Beþb wneÿvb eþþþQb, axiw~‘iZv Aeþx^bKvixþK tKD tþQþb
 tþjþZ cvþi bv| Avi ZvovûovKvix Ab~þ`i bvMvj cvq bv| GKBifþc
 th Pzc_vþK ZvþK Lye KgB jw^{3/4}Z nþZ nq, Avi th eþj, tm KgB
 wbivcþ`_vþK|

ZvovûovKvix Rvbvi c~þe©B eþj tþþj, tevSvi c~þe© Reve t`q,
 AwfÁZv jvþfi c~þe©B cÖksmKxZ©þb gË nq, cÖksmv Kivi ci
 Avevi wZi~<vil Kþi, wPš—v Kivi AvþMB wm×vš— wbþq tþþj,
 Avi excwiKi nlqvi c~þe©B PþþZ ii“ Kþi|

ZvovûovKvixi msMx nj j^{3/4}v| wbivc`\_vKvi welqwU ZvþiþK `~þi
 Ae~‘vb tbq| Avi Avieiv ZvovûovþK mKj j^{3/4}vi gv ev Drm eþj
 AvL`vwqZ KþiþQb|

Dgi Beþb nvexe t_þK ewY©Z, wZwb eþjb, Ôejv nZ: Ggb
 tKvþbv ZvovûovKvix cvlqv hvþe bv th cÖkswmZ, Ggb tKvþbv
 ivMx e“w³ cvlqv hvþe bv th Lywk| Ggb tKvþbv $\sim^{\wedge}$ vaxb e“w³
 cvlqv hvþe bv th tjvfx| Ggb tKvþbv e`vb“ e“w³ cvlqv hvþe bv
 th wnsmyþU| Ggb tKvþbv Lv`K cvlqv hþe bv th abx| Ggb
 tKvþbv weiw³cÖKvkK e“w³ cvlqv hvþe bv hvi eÜzevÜe AvþQ|

GKvi#YB hviv cÖÁvevb Zviv axiw`iZv Aeja^b Kivi e`vcv#i evievi Dc#`k w`#q#Qb| we#kl K#i hLb #Kv#bv ,i“Z;c~Y© KvR m#úv`b Ki#Z hvlqv n#e ZLb| gyZvbweY e#j#Qb,Ô AwfgZ, Zvi Ae`vb #Zv evnv`y#i evnv`ywi cÖKv#ki c~#e©, Avi evnv`ywi, #m #Zv wØZxq `#j| hw` G `ywU #Kv#bv kw³gvb e`w³i #ejvg GKmv\_ nq Z#e #Zv #m mKj #¶#ÎB P#j hv#e kx#l©|Ô gyZvbœvwe Av#iv e#jb,Ô e`w³#Z weivwRZ cÖwZwU evnv`ywiB h#\_ó, Z#e cÖÁvc~Y© e`w³i evnv`ywiB m#ev©”P|

9- Dc`vc#b fvimg` i¶v

eywxgv#bi DwPZ Dc`vc#b fvimg` i¶v Kiv, AwZiÄb #_#K #eu#P _vKv| #QvU#K eo K#i bv ejv| #Kbbv AwZiÄb | wZj#K Zvj K#i ejv| gv#S ev`—eZv nvwi#q hvq| GKwU Aviwe cÖev#` Av#Q, Ô DËge`w³, ga`gcš`v Aeja^bKvix e`w³|Ô

10- Avjvn Avcbv#K #`L#Qb G wek|vm ü`#q RvMÖZ ivLv|

B>Uvi#b#Ui ¶wZKi w`K\_#jv #\_#K evuPvi Dcvq nj Avjvn Avcbv#K Aek`B #`L#Qb G wek|vm ü`#q RvMÖZ ivLv| Kwe e#jb, Ô Avgvi G #PvL H hye#Ki PvB#Z AwaK my>`i KvD#K #`wL wb #h wbf,,#Z Avjvni gvKvg#K fq K#i|Ô ZvB eywxgv#bi DwPZ G welqwU LyeB ,i“Z;mn #bqv| memgq G K_v g#b ivLv #h, mKj Mv#qe-A`„k` Avjvni Kv#Q `„k`gvb| Ae`v hw` GB nq Zvn#j e`w³i c#¶ Avjvn#K mgwaK nvjKv `#óv wn#m#e mve`— Kiv wK K#i m# #e?! GUv Abyaveb Kiv DwPZ #h, #h e`w³ #Kv#bv wKQz #Mvcb Ki#e Avjvn Zv#K H wel#qi #cvkvK cwi#q w`#eb, #h e`w³ #Kv#bv wKQz #Mvcb Kij, PvB Zv fvj #nvK ev g>`, Avjvn Zv cÖKvk Ki#eb| Avgj #h ai#bi n#e, cÖwZ`vbl #m Abycv#ZB n#e| Bikh` n#q#Q, {#h g>` KvR Ki#e Zv#K Zvi cÖwZdj #`qv n#e|} [m~iv Avb wbm:123]

G e`vcv#i Gevi Avwg Avcbv#K wKQz Av#jvwKZ evK` ibve, Ô Avey nv#hg mvjgv Be#b w`bvi i. e#j#Qb, Ô hLb #Kv#bv e`w³ Zvi gv#S | Avjvni gv#S m#úK© `yi— K#i #bq, ZLb Avjvni Zvi gv#S | gvby#li gv#S m#úK©#K fv#jv K#i #`b, Gi wecix#Z hLb #Kv#bv e`w³ Zvi gv#S | Avjvni gv#S m#úK©#K bó K#i #`q, Avjvni ZLb Zvi gv#S | gvby#li gv#S m#úK©#K bó K#i #`b| Avi wbðqB GKR#bi #Pnvivi Zzwó AbymÜvb mK#ji Zzwó AbymÜv#bi Zzjbvq mnR| Gi wecix#Z hw` Avcbvi | Avjvni gvSLvbKvi m#úK© weM#o #`b Z#e mevi mv#\_B m#úK© weM#o w`#jb| mevB#KB ivwM#q Zzj#b|

gyÕZvgvi Beþb myjvBgvb eþþQb, Ô tKvþbv e“w³ hw` msþMvcþb tKvþbv cvc Kþi Zþe tm Zvi jvÃbv gv_vq wbþqB mKvj KþiÕl

Bebyj Rvlwh i. eþjb,Ô Avjvnvi e“vcvþi Avcwb `wjj Zvjvk KþiþQb, AZtci c„w\_exþZ hZ a~wjKYv iþqþQ Zvi t\_þKl Awak tçþqþQb, Avjvni AvRe welþqi gþa“ Avcwb t`þLþQb th, Avjvn hvþZ mš´ó bb gvbyl hw` Ggb welq tMvcb Kþi, Zvnþj wejþx^ nþjl Avjvn Zv cÖKvk Kþi t`b| tþvþKiv Zv wbþq K_v eþj| hw`l gvbyl Zv t`þL wbl

nqZ GB cvcKvixþK Ggb wecþ` tdjv nq hvi Øviv Zvi mKj cvc gvbyþli mvgþb DþbþvwPZ nþq hvq| G hver tm hZ cvc tMvcb KþiþQ, G welqwU Zvi Reve nþq hvq| GUv G Rb“ NþU hvþZ gvbyl RvbþZ cvþi th cvc l c`öþji cÖwZ`vb t`qvi Aek“B GKRB iþqþQb| Avi wZwb Ggb GK mËv, tKvþbv c`©v ev cÖwZeÜKZv, Zvi ¶lgZvþK iwnZ KiþZ cvþi bv, hvi wbKU tKvþbv AvgjB nvwiþq hvq bv|

Abyifcfvþe gvbyl cyþY“i KvRþKl nqZ tMvcb Kþi, wKš´ Zv cÖKvk tçþq hvq, gvbyl Zv wbþq K_v eþj, Zviv eis Avþiv AwZwi³ eþj, GgbKx tm e“w³ Zvþ`i KvþQ Ggb cÖZxqgvb nq th tm thb Avþ`Š tKvþbv cvc Kþi wbl gvbyl Zvi fvj KvR,þjvB DþjL Kþi| G iKg G Rb“ NþU, hvþZ gvbyl eySþZ cvþi th Aek“B GKR cÖwZcvjK iþqþQb whwb AvgjKvixi tKvþbv AvgjþKB webó Kþib bv|

gvbyþli ü`q e“w<sup>3</sup>i Ae“v Rvþb, Zviv ZvþK fvjevþm A\_ev eR©b Kþi, ZvþK wZi“vi Kþi A\_ev Zvi cÖksmv Kþi, Zvi gvþS l Avjvni gvþS mæúK© th ch©vþqi nq tm Abyhvqx G,þjv NþU| AvjvnB hþ´ó e“w<sup>3</sup>i mKj DrKÚv `~i Kivi t¶þl, mKj Aïf welq ZvþþK DwVþq tbqvi t¶þl|

Avi hw` tKvþbv e“w<sup>3</sup> Zvi gvþS l Avjvni gvþS mæúK©þK weMþo t`q, mZ“ AbymiþYi weþePbv t_þK mþi Avþm, Zþe Zvi cÖvc“ welq Dþë hvþel| hviv Zvi cÖksmv KiZ ZvivB ZvþK wZi“vi KiþZ ii“ KiþelÕ

wZwb Avþiv eþjb, Ô wbðq wbf„þZ Avjvni mvþ_ mymæúK© PP©vi cÖfve iþqþQ hv cÖKvk“ `„wóþZ Pþj Avþm| Ggb AþbK gywgb iþqþQb hviv wbf„þZ AvjvnþK mæšvb Kþib, AZtci tm Zvi cÖe„wËi LvþqkþK tQþo t`q| tKbbv tm Avjvni kvw—þK fq cvq, A_ev Zvi Qvlqvþei Avkv Kþi| A_ev AvjvnþK mæšvb Kþi Zv tQþo

†`q| G KvR K†i †m †hb myevmhy<sup>3</sup> KvV ayc`vwbi Dci †i†L †`q,
AZtci Zv myMwÜ Qov†Z _v†K| gvbyl Zv iu†K, Aek` Zv†`i Rvby
_v†K bv G myMwÜi Drm †Kv_vq|

gvbyl Zvi cÖe„wĖi Lv†qk †_†K `~†i hvlqvi Rb` hZUzKz
gyRvny` Ki†e, ZZUzKy Zvi gv†S | Avjvni gv†S gneŸZ evote|
eR©bxq A_P †jvf`-wcÖq e`†K †Q†o _vKvi Rb` gvbyl hZUzKz
k^ag †`†e Zvi myevml ZZ evote, Avi G myevm `vn` Kv†Vi
cÖK...wZ wn†m†e ev†o A_ev K†g| AZtci Avcbw gvbyl†K
†`L†eb †h H †jvKwU†K Zviv m†švb-k<sup>a</sup>xv Ki†Q, Zv†`i gyL †_†K
Zvi cÖksmv †ii n†`Q, hw`l Zviv Rv†b bv †Kb Ggb n†`Q| Zviv
Zv†`i Abyf~wZ†K e`³ Ki†Z AcviM|

G myevm g„Zz`i cil myMÜ Qwo†q †h†Z cv†i| Z†e Zv e`w³
†_†K e`w<sup>3</sup>†Z wfbœ n†Z cv†i| Zv†`i g†a` Ggb A†b†KB Av†Q
hv†`i†K gvbyl `xN©Kvj `šiY iv†L, AZtci fy†j hvq| Avevi Ggb
†jvKl i†q†Q hv†`i†K GKÖk eQi ch©š— †jv†Kiv `šiY iv†L, AZtci
fy†j hvq| Avevi Ggbl e`w<sup>3</sup> Av†Q hv†`i†K Abš—Kvj `šiY ivLv nq|
wVK Gi D†ëv nj H e`w³ †h m„wóKzj†K fq cvq| †h wbf„†Z Avj-
vn†K m†švb K†i bv| AZtci cv†ci mv†_ Zvi `úK...³Zv hZUz _v†K
†m Abycv†ZB Zv†i†K `yM©Ü †ei nq, gvby†li ü`q Zv†K N„Yv
K†i|

hw` Zvi cvc Aí nq, gvbyl Zvi e`bvg K†i bv e†U, Z†e cÖksmv
K†i Aí, n`vu Zvi cy†Y`i Kvi†Y gvby†li ü`†q Zvi m†švbUzKz
eRvq _v†K| Avi hw` cv†ci msL`v AwaK nq Zvn†j m†ev©`P hv
nq Zv nj gvbyl Zvi e`vcv†i, cÖksmv-wZi`vi †Kv†bvUvB K†i
bv, iayB †Kej Pzc _v†K| wbf„†Z hviv cvc K†i Zv†`i cv†ci d†j
`ywbqv-AwLivZ Dfq Rvny†bB Kó-hvZbv eiY K†i wb†Z nq| Zv†K
†hb ejv n†`Q, \_v†Kv, wb†Ri Rb` Zzwg hv cQ>` K†iQ, Zv†ZB
Zzwg _vK| AZtci †m Abš—Kvj Kó-hvZbv†ZB †_†K hvq|

wcÖq cvVK, †`Lyb, cvc†K cÖvavb` w`†j cvc Kxfv†e gvbyl†K
w`Kâvš— K†i hvZbvi MnŸ†i wb†¶c K†i| Aveylvi`v iv. e†jb, Ô
wbðq ev>`v hLb wbf„†Z Avjvni Aeva` nq, Avjvni gvby†li ü`†q
Zvi e`vcv†i N„Yv †X†j †`b, hw`l Zviv AvuP Ki†Z cv†i bv| ZvB
Avwg hv wJlvjg Zv bRi w`†q †`Lyb, hv D†jL Kijvg Zv Rvbyb,
Avcbviv Avcbv†`i †Mvcb | wbf„†Zi gyn~Z©_†jv m†ú†K©
D`vmxb n†eb bv; †Kbbv Avg†ji wbf©iZv wbq†Zi Dci| Avi
cÖwZ`vb †`qv nq BLjvm-HKvwš—KZv AbyhvqxÖ|

Bgvq Bebyj Rvlhx i. e†jb,Ô hZUzKz Avcbviv Avjvn†K mǻšvb
Ki†eb, Avjvnl Avcbv†`i†K ZZUzKz mǻšvb Ki†eb| hZUzKz
Avcbviv Avjvni K`i-Bn†Zivg Ki†eb Avjvnl Avcbv†`i†K ZZUzKz
K`i Bn†Zivg Ki†eb|

Avjvni Kmg †L†q ejwQ, Avwg Ggb e`w<sup>3</sup> †`†LwQ, hviv
BjgPP©vq Rxeb KvwU†q w`†q†Qb, AZtci eva©†K` DcbxZ
n†q†Qb| Z†e wZwb mxgvj•Nb K††Qb; d†j gvby†li Kv†Q nvjKv
n†q wM†q†Qb| Zvi wekvj ÁvbfvÊvi l gyRvvnv`v _vKv m†Ëj|
gvbyl Zvi cÖwZ wd†il ZvKvZ bv|

Avwg †`†LwQ hviv thŠe†b Bev`Z-Avivabvq wjß †_†K†Q, hw`l
Î`wUwePz`wZ wQj, Zey Avjvn Zvi K`i evwo†q w`†q†Qb|
gvby†li ü`†q Zvi K`i e†m †M†Q, AZtci Zvi g†a` hZUzKz Lv†qi-
fvjvB Av†Q Zvi †_†Kl AwaK Zv†K cÖksmv K††Q|

Avwg Ggb e`w<sup>3</sup>†Kl †`†LwQ th Zvi mewKQz wVKVvK †cZ hLb
†m mZ`c†\_ Pjvi †¶††` „pZv †`LvZ, Avevi hLb mZ` †_†K †n†j
coZ, Avjvni Ki`Yvl Zv†l†K `~†i m†i thZ| gvby†li cv†ci †¶†† Avj-
vni ingZ-Ki`Yv e`vcK bv n†j DwjwLZ e`w<sup>3</sup>†`i gvb-B³/₄Z me
nvlqvq D†o thZ, Z†e hv nq Zvi AwaKvskUvB nq wk¶v †`lqvi
D††k`, A\_ev kvw`— †`lqvi †¶†† KgjZv MÖnYc~e©K|

11- hv DcKvix Zv †ck Kivq Ask †bqv

B>Uvi†b†Ui Lvivc w`K,†jv †\_†K †eu†P \_vKv †hgb Ri`wi,
Z`ǻfcfv†e gymjgv†bi DwPZ, eis ejv hvq Avek`K, B>Uvi†b†Ui
fv†jv w`K,†jv n†Z DcK...Z nlqv| we†kl K†i e`w³ hw` B>Uvi†bU
wel†q Ávb iv†L A_ev GB gq`v†b we†klÁ n†q _v†K| G ai†bi
e`w<sup>3</sup>i Rb`, **DcKvix** Kw>U^aweDkb, gš—e`, wek|`— Bmjvwg
mvBU,†jv gvbyl†K †`wL†q †`qv, BZ`vw`i †¶†† f~wgKv ivLv
Ri`wi|

mgvß